



Κυθήριοι,
"Η νήσος σας έρημνυται από την μετανάστευσιν. Όσοι μένετε αφήστε τα μεσαιωνικά χωριά σας, κατεβείτε εις τας παραλίας και κτίσατε εκεί νέας και σύγχρονους πολιτείας. Μη σας παραπλανήσουν άλλαι σκέψεις."
Η « ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ »

ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

"Η καλύτερα δόξ, διά της οποίας ήμπερει ν' αποκτήσῃ κανείς την λαϊκήν έμπιστοσύνην, δεν είναι ή εδός της κολλασίας των παθών ή των πλάνων του λαού, άλλ' ή εδός της διηνεκούς αυτού διαπαιδαγωγήσεως διά της αληθείας την οποίαν πρέπει πάντοτε νά λέγη έσον δήποτε πικρά και έν ένικην."
ΕΛΕΥΘ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ

ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΠΕΡΙΟΔΟΣ Ε'

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: ΟΔΟΣ ΣΚΙΑΘΟΥ 5 — ΚΗΦΙΣΙΑ — ΑΤΤΙΚΗΣ

ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ 1984

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 142

Η μέθοδος των Πασσάλων

Ήρθε ο συμπατριώτης μας, από τις δυτικές Πολιτείες της Αμερικής το έτος 1970, ύστερα από σαράντα χρόνια ξενιτειάς για να προσκυνήσει τον τόπο που γεννήθηκε, να ξαναβρεί τους ζούσαν από τους φίλους, να γνωρίσει συγγενείς που τους γνώριζε από φωτογραφίες και να ξαναγυρίσει στο δασυδυσαν τα πόδια του τα χωράφια και τα κτήματα, που από μικρός τν γνώριζε βήμα προς βήμα, απ' όταν δοήθηκε τους γονείς του στο δργωμα και στο φύτεμα στις μπαμπανίες.

Ήρθε λοιπόν, ανέθηκε στο τρακτέρ ενός εξιδέλου του, και για δύο μέρες γύριζε να ξαναθυμηθεί τις πατρογονικές του ιδιοκτησίες, για τις οποίες, τις περισσότερες απ' αυτές είχε στα χέρια του και τίτλους κυριότητας. Άλλα ποια ήταν ή εκπληξή του, όταν στα περισσότερα από αυτά βρήκε μηγυμένους πασσάλους διαμένοντες προφανώς από τους γείτονές του, οι οποίοι πάσσαλοι είχαν αλλάξει την έκταση των κτημάτων του, κάνοντάς τα τόσο μικρά ίσα - ίσα να χωράει σ' αυτά μετ δουλιιά.

Ο άνθρωπος στην αρχή ταραχτηκε, ύστερα άπύρησε από το τόσο θράσος, ύστερα εξοργίστηκε και μαθημένος όπως ήταν να υπερασπίζεται αυτό που άπύκτησε ο ίδιος ή οι πρόγονοί του, με κόπους και ιδρώτα, και με τίτλους που είχε στα χέρια του, εξόδεψε μετ μικρή περιουσία μένοντας τρεις μήνες στο Νησί, για να όριοθετήσει από την αρχή τα όσα νόμιμα τού άνηκαν. Καί πίστρε ο άνθρωπος ότι κανείς δεν θά τολμούσε εις το εξής να τού άμφισθητή τις ιδιοκτησίες του, τις οποίες μάλιστα και είχε διαζώσης διαμερίσει έχωρήσει στις δύο κόρες και στην γιό του, που τούδ είχε γαλουχήσει με την πίστη στην αξία της πατρικής γής και την αγάπη για την ρίζα του πατέρα τους.

Και τα χρόνια πέρασαν. Ο συμπατριώτης μας, έχοντας ολοκληρώσει τον κύκλο της ζωής του, με ήρεμη την συνείδηση ότι έπετέλεσε το γήινο καθήκον του, παρέδωσε προ διετίας την ψυχή του εις τούς κόλπους του Αδραάμ, αφήνοντας εύχ ή στα παιδιά του να γνωρίσουν το Τσιρίγο.

Και τα παιδιά του, πιστά στην πατρική εύχή, ξεκίνησαν έφέτος το καλοκαίρι για το μακρινό ταξίδι των πατρικών όνειρων, για να γνωρίσουν από κοντά και ζωντανά, τα όσα περιγραφικά ήξεραν από τις άτέλειωτες νοσταλγικές πατρικές διηγήσεις, και να γνωρίσουν κάποια κτητορικά δικαιώματα στα χωράφια που με τόση έπιμέλεια είχαν διαχωρίσει το 1970 από τον μακάρτη.

Και από έδω και πέρα από την στιγμή που βρέθηκαν στα όνειρεμένα Κύθηρα, και θέλησαν να γνωρίσουν αυτά που τούς άνηκαν, άρχισαν να άποκτούν κάποιες πρώτες έμπειρίες για το πώς προστατεύουν οι συμπατριώτες μας τις περιουσίες των έν τώ έξωτερικώ διακονούντων Κυθηρίων.

Και πρώτα - πρώτα έπληραν κι' αυτά ένα τρακτέρ και με τη συνοδεία κάποιου γηραλέου έπιζώντος της πατρικής έποχής, ξεκίνησαν για την έπιχειρήση γνωριμίας των «γαίων» τους, έχοντας έπί πλέον στα χέρια τους κάποια σχεδιαγράμματα που με πολλή έπιμέλεια είχε συντάξει ο ρομαντικός τους γεννήτωρ, και εις τα όποια άνεγράφοντο λεπτομερώς τα όρια και ο άριθμός των τσιμεντένιων «σημαδείων» που είχαν τοποθετηθεί προ δεκαετίας. Καί έφθασαν εις την περιοχή που έπρεπε να υπάρχουν τα «σημαδεία» άλλα σημαδεία δεν θρίσκανε, θρίσκανε όμως πασσάλους, ξύλινους, σιδερένιους, χτιστούς από πέτρα και χόμα, άκόμα και πρόχειρα όρια καμωμένα από σωρούς άποξηραμένων άσφαλθούων με κοτρώνα από πάνω για να μην τούς παίρνει ο άέρας. Βρίσκανε κάτι μονοπάτια που περνούσανε μέσα από τα κτήματά τους, σε δύο - τρία από αυτά θρήκανε πρόχειρες καλλιέργειες, έποχικές, ντι σ' ένα κτήμα σε μετ έρημική κρημνώδη μεριά κοντά στην θάλασσα θρήκανε έγχη κάποιες μόνιμες έγκαταστάσεις που εις έζηλοθετ έκαταστά, έσως, γιατί αυτόι που τήν είχαν φτιάξει να πληροφρήθηκαν την άφιξη των ιδιοκτητών, και τα μάδεψαν νύχτα και φύγαν.

Και όταν οι άνθρωποι, με το πρακτικό τους

πνεύμα θέλησαν να μετρήσουν το σύνολο σε στρέμματα των όσων έπρεπε να είναι, τα έβγαλαν κατά 150 λιγώτερα από αυτά που τούς άνηκαν, βάσει τίτλων και νομίμων περιγραφών.

Έδω, ή έλατοτραχική ιστορία μας τελειώνει. Οι άνθρωποι, άξιοπρεπέστατοι, έφυγαν από το Τσιρίγο, έχοντας πάρει μετ γεύση των έξ αίματος συμπατριωτών τους, όρικζόμενοι να μην ξαναγυρίσουν ποτέ μετ στην πατρογονική γή. Καί όταν κατά σύμπτωση τούς συναντήσαμε στην Αθήνα, την παραμονή της άναχωρήσεώς τους, ζητώντας τους τις έντυπώσεις τους από το Νησί μας, μετ διετύπωσαν την άπορίαν για το πώς δεν έχει έδρυθε άκόμα εις τα Κύθηρα μετ σχολή εις την όποιαν να διδάσκαται ο τρόπος καταπατήσεως των κτημάτων των άνηκόντων εις άλλους και ή μετ πασσάλων όριοθέτησης αυτών. Άυτό, όπως μετ άνέλυσαν ψυχολογικά το θέμα, φέινεται ότι οι πάσσαλοι άποτελούν ένα από τα κύρια θέματα των Κυθηρίων οι όποιοι έν τη ούσια διακατέχονται από ένα «επακτατικό κτηματικό σύνδρομο» έκδηλούμενο διά της τοποθετήσεως πασσάλων, άδιοφροδύτες διά της συνεπίσεως.

Τώρα τι να πούμε εις τούς ανθρώπους αυτούς, οι όποιοι έγνώρισαν εις θάθος μέαν από τις πτυχές της Κυθηρακής ζωής "Οτι έχουν άδικους. Άν τολμούμε ούτε και να το διαανοηθούμε ότι μπορούμε να τούς διαψεύσουμε, την στιγμή μάλιστα κατά την όποιαν άκόμα και όταν γράφεται το παραπάνω γεγονός, υπάρχουν άνθρωποι οι όποιοι από κάποιαν έπιφρασιν νομιμότητας, καταπατούν έκκτοντάδες στρέμμάτων, και μάλιστα, έν γνώσει των ύπευθύνων φορέων της Τοπικής μας Αύτοδιοικήσεως.

Βέβαια, το κακό μπορεί να σταματήσει, άλλω μόνον όταν πάψη ο λύκος να φυλάη τα πρόβατα. Μέχρι τότε ύπομονή και κατά το δυνατόν έπαγρύπνησις ένός έκάστου στη κομμάτι της γής που τού άνηκει, για να μην έυπνήση κάποιος πρωί θρίσκοντας το μετ και όριοθετημένο με πασσάλους.

Α.Π.Τ.

Ο σκοπός μας σήμερα είναι όχι στο να παρουσιάσουμε τις άσημαντες περιπτώσεις που άναφέρονται στο Τσιρίγο από παλιά βιβλία, που είναι άλλως τε γνωστά σχετικα, άλλα να τις παραθέσουμε απλά, άφου είναι σύνομες (ή γες γραμμές ή καθεμιά) ώστε ο Κυθηριός που θά δείξει κάποια ένδιαφέρον γι' αυτές, να μή πάρει τον κόπο να φάει σε δυσεύρετα βιβλία για να τις βρή.

Ότι άναφέρουν είναι παρωχημένο και είπωμένο από πιά παλιούς, ώστόσο θα λέγαμε, πώς κρατούν την θέση κάποιου μικρού εικονίσματος στο ράφι της ιστορίας μας.

Και πρώτα ή του Ίάκωβου Παρεσβύν, του ή έπικαλούμενου Μηλέτη από την Πάτμο, άκούσματος και άκατάβλητου θαλασσάναχου που στο 16ο αιώ. περιηγήθη πολλά μέρη και πού έν και δεν ήξερε γράμματα συνέταξε ένα «Όδοποιόν» γι' αυτά, όταν στα 1588 τον παρακίνησε να το γράψει ο Γερμανός Έλληνας της Μαρτίας Κρούσιος. Το γερόγραφο του σώζεται στη βιβλιοθήκη της Τυβίγγης απ' το όποιο με έδημωσέθηκε το κείμενο του «Όδοπορίου» από τον Σπυρίδωνα Κ. Παπαχαραγίου στο περιοδικό «Παροναστός» του 1882 (σελ. 632-642).

Η μνηία του για το Τσιρίγο

Παλιά κείμενα

Υπό κ. ΜΙΧ. Κ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ

Έχει:
«Μορέ, άγουν Πελοπόννησος. Η Πελοπόννησος το κύκλος μέλια 600. Έχει πόλεις έγγυς της θαλάσσης, ή παλαιά Πάτρα, ή Μεθώνη, ή Κορώνη, ή Μονεμβασία, ή Ανάκλη, ή Κόρινθος. Έγγυς της Μονεμβασίας έστι νήσος όνόματι Κύθηρα Τσιρίγο, και έστι του Βενετάνου έως νυν. Έκ ταύτης της νήσου έγεννήθη ή Έλενα του Μενελάου και έκλαψε ο υίός του Πριάμους και έφερε εις την Τροάδα και διή κείνη την αϊτίαν της Έλένης του Μενελάου έγίνη ο πόλεμος της Τροάδας και άπολέσθη ή Τροάδα. Λέγεται ότι ή Τροάδα έγύριζε το κύκλος μέλια 300»

Έπίσης από το περίφημο για τον καιρό του έργο του Μητροπολίτη Μελιόπου το έξ Ίωαννίνων, τυπωμένο στη Βενετία το 1723 «Γεωγραφία Παλαιά τε και νέα» παραθέτουμε την περιγραφή:

«Αντικαί έσούτου του Λακωνικού κόλπου, όπου περιέχεται υπό των δύο ρηθέντων άκρωτηρίων το Ταινάρου και τού Μαλέα, είναι ή Κύθηρα νήσος, ως εϊρηται κληθεΐσα από Κυθηρού του υιού του Φοί-

Διά τούτο και ο Δημότατος, Λάκων και αυτός όντας, έπαρκαίνα τον Ερέτην, αν θέλη να έπικρατήση της Λακωνικής γής πρώτον να κυριεύση την Κύθηραν, απ' αϊτής της νήσου άρχεται το Αιγαίον Πέλαγος από δυομίων. Περ' αυτήν είναι και άλλα νησιά, όπου είναι πλίσον της Λακωνικής γής Έλαφοήσια κοινώς λέγονται, το Τζερινόστο υπό των Έλλήνων Αιγιάλεια λέγεται, ή Αιγιάτ, 13 μέλια απέχουσα της Κυθηρας και έτερον νησίον παρ' αυτ το Πλάτανος λέγεται»

Και τέλος από τις έκδομικές έν ύπόθεσις του μετ άρχικά γράμματα Α' Αθηνάου Π.Γ.Κ., που μετέθεσε το 1883 στο Γύθειο και τη Σπάρτη, άκόλουθες γραμμές:

«Η Νήσος Κύθηρα κεμένη έν τω Κρητικώ Παλάγι: κατά νότον της Πελοποννήσου έκκαλειτο Πορφυροσσα, διότι είχε πορφύρας καλλίστας. Κατά την άρχαιοτάτην μυθολογίαν, ή μετ την άποκλήν των γεννητών μορίων του Κρόνου έκ του άφρο της θαλάσσης γεννηθείσα Αφροδίτη κατάχρηθη κατά πρώτον εις Κύθηρα και έπειθεν έπεκράθη εις Κύπρον. Η Αφροδίτη από της ένταθθα διαμονής και ναού αυτής όνομάσθη Κυθηρίς. Η νήσος έν και μικρά ήν έως πολλού άξια διά

την θέσιν αΐτη παρ την είσσοδον του Λακωνικού κόλπου, διότι όστις έέος κατείχεν αυτήν ήδύνατο να διαταράττει άει πάσαν την πορείαν της Λακωνικής και διή των ευδισγέρτων Ελλώτων να παρέχη πράγματα τη Σπάρτη, ύπερ έννοήσαντες οι Λακεδαιμόνιοι κατέλαθον αυτήν βία και διατήρουν έκεί φρουράν στέλντες διοικήτην έκ Σπάρτης καλούμενον Κυθηροδίκην. Ο ένταθθα ναός της Αφροδίτης, Ουρανίας είν' άγιω-

ώτατος και άρχαιοτάτος πάντων όσους ή Θεά αυτή ε'χεν έν Ελλάδα. Έκ Κυθηρών άναχωρήσαντες διηυθίθημεν προς το Γύθειον, έυθα μετ ήωρον τρικυμώδες ταξίδιον άπεβιβάσθημεν»

Άλλα με τις άλλες περιπτώσεις δεν έτελειώσαμε το θέμα στο όποιο προσεχώρ και θα ξαναπαλέψουμε με άλλα ένδιαφέροντα γραπτά αξιόλογων συγγραφέων.

ΜΙΧ. Κ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

Προσοχή:

Ο άριθμός τηλεφώνου της εφημερίδας μας ήλλαξεν εις 80.72.144.

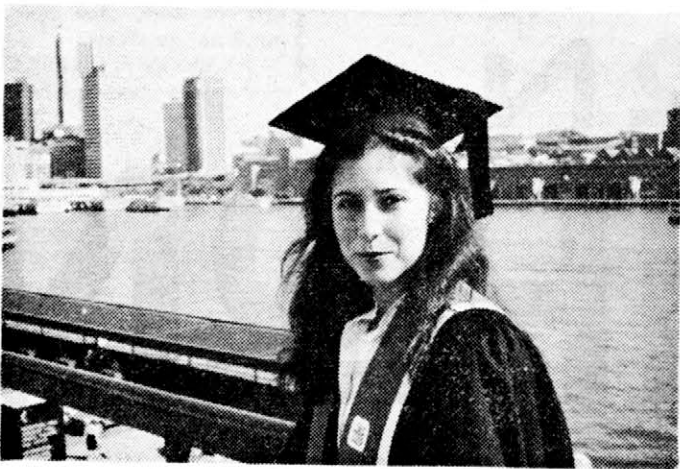


253 Elizabeth St., Hellenic House, Sydney 2000, Australia

JOHN MALLOS, J.P.

Phone: 264-5533 (6 lines) Private: 587-4891

Νέα Κυθηρία επιστήμων εις Αυστραλίαν



Η εικονιζόμενη ανώτερη Δις ΠΑΝΔΙΓΩΤΑ ΠΡΙΝΕΙΑ του Γεωργίου και της Σταυρούλας από το ΗΟΜΕΒΟΥΣΗ της Αυστραλίας, έπληρε πρόσφατα το πτυχίον της καθηγητρίας των Μαθηματικών με Άριστα από το Πανεπιστήμι-

ον του Σύνδνεϊ.

Οι γονείς και τ' αδελφία της αξίζουν να την καυχήσονται.

Οι συγγενείς της από τὰ Κύθηρα της εύχονται και εις ανώτερα.

Ελένη Γεωργά

Ανακοίνωση

ΤΗΣ «ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΜΕΛΕΤΩΝ»

Καλούμε τούς συμπατριώτες μας λογοτέχνες όπως μέχρι τις 31 του Δεκέμβριου μὲς ἀποστέλλουν ἀπὸ ἕνα ἀντίτυπο ἀπὸ τὰ ἔργα ποὺ ἔχουν ἐκδόσει μέχρι σήμερα σὲ ποίηση ἢ σὲ πεζὸ Λόγο, καθὼς καὶ συνοπτικὸ βιογραφικὸ τοὺς σημείωμα.

Κάνουμε γνωστὸ, ἀκόμα, ὅτι στὴν «ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑ» θὰ περιληφθοῦν, ὕστερα ἀπὸ ἀπόφαση τῆς ἀρμόδιας Ἐπιτροπῆς, ὅσοι ἔχουν ἐκδόσει ἔστω καὶ ἕνα λογοτεχνικὸ βιβλίο, καθὼς καὶ ἐκεῖνοι ποὺ δὲν ἔχουν κυκλοφορήσει μὲν κοινὸν βιβλίο, διὰ τὰ δημοσιεύματά τους στὸν ἡμερήσιο ἢ τὸν περιοδικὸ τύπο, ἔχουν ἀναγνωρίσῃ ὡς λογοτέχνες.

Διευκρινίζεται ἀκόμα, ὅτι, ἀπὸ τὴν ἀρμόδια Ἐπιτροπὴ κρίσης γίνονται δεκτὰ λογοτεχνικὰ ἔργα Κυθηρίων, ποὺ ἔχουν ἐκδοθῇ σὲ ὁποιοδήποτε ξένῃ γλώσσῃ.

Σημειώνεται ὅτι ἡ ἀνακοίνωση αὕτη εἶναι καὶ ἡ τελευταία τῆς «Εταιρείας Κυθηραϊκῶν Μελετῶν». Δὲν θὰ δοθῇ ἄλλη πορόπαιση.

Γιὰ τὴν Ἐπιτροπὴ

ΠΑΝΟΣ ΦΥΛΛΗΣ

Γ. ΛΕΟΝΤΣΙΝΗΣ

ΛΟΡΕΑΙ

εις Ἀγίαν Ἐλέσαν

Κούλα Γεωργίου	1.500
Φιλὶν Ράικου	1.000
Μαρίμω Μακριντζή	1.000
Γιαννούλα Μυλωνοπούλου	1.000
Νίκος Μην. Γλυτσός	1.000
Παναγιωτίτσα Βενάρδου εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	1.000
Ἄννα Ι. Μοργέτη εἰς μνήμην τοῦ πατρὸς της	1.000
Θεοδώρα Παρίση	1.000
Πιπίτσα Δ. Πετροχείλου εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	1.000
Ἀνώνυμος	1.000
Μαρία Ν. Ἀνδρονίκου	1.000
Μαρία Π. Καντιώτου	1.000
Πηνελόπη Χ. Καλλιγέρου, εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	1.000
Ἐμμαν. Σπ. Καλλιγέρος εἰς μνήμην γονέων καὶ ἀδελφοῦ του	1.000
Ἄννα Ἐμμ. Καλλιγέρου εἰς μνήμην τῶν γονέων της	1.000
Ἐλένη Καρδομηλάκη	1.000
Ἐλένη Μαρτέλου	1.000
Εἰρήνη Γ. Κοιμνητὸς εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	1.000
Θεόδωρος Μουλόπουλος	1.000
Ἰωάννης Γ. Κασσιμάτης εἰς μνήμην τῶν γονέων του	1.000
Μαρίμω Βοριά	1.000
Γεώργιος Π. Κασσιμάτης εἰς μνήμην τῆς συζύγου του	1.000
Ἐλένη Ν. Δαπόντε	1.000
Βάσω Παγώνη	1.000
Μαρίνα Φραγκοπούλου	1.000
Παναγιωτίτσα Τσιμδάκη εἰς μνήμην τοῦ πατρὸς της	1.000
Γεώργιος Ν. Στάθης	1.000
Κωνσταντῖνα Καθαλικά	1.000
Ἀρῆτα Ἀλεβιζάκη	1.000
Μαρία Ε. Φατσέα εἰς μνήμην τῆς μητρὸς της	800
Γεώργιος Ἐμμ. Βενέρης	600
Μαρία Γεωργαπούλου εἰς μνήμην Μητῆ καὶ Μαρίας Χριστιάνου	500
Γεώργιος Π. Τζάνης	500
Μαρία Γ. Κασιτζίκη	500
Ἀναστασία Τροβαρόπου	500
Ἀναστασία Καλιακιδά	500
Εὐαγγελία Καζιμεράκη	500
Ἀργυρὼ Ζαχουλίτου εἰς μνήμην τοῦ πατρὸς της	500
Θεόδωρος Ι. Χοραντζάς	500
Χρυσή Μοσκ. Πετροχείλου	500
Ἐλένη Χ. Στάθης	500

ΔΩΡΕΑΙ ΕΙΣ ΕΙΔΗ

- Κωνσταντῖνα Γ. Κασσιμάτη ἕνα κολλὶ διὰ τὴν ἐκκλησίαν.
- Ἐλέσα Μοναχὴ ἕνα σέτ ποτηροκαλύμματα χρυσοκέντητα.
- Ἀγάπη Γκιανιώτη 18 φλυτζάνια τοῦ καφέ μετὰ τὰ πινακίδια τους.
- Παναγιώτης Καρώνης μίαν κασέλα εἰς μνήμην Ἀφροδίτης Κορώνης.

Ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας καὶ τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβόλιον ἐκφράζει τὰς εὐχαριστίας του πρὸς ἀπαντας τοὺς ἀνωτέρω Δωρητάς.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Βαπτίσεις

— Ὁ κ. Ἀντώνιος Στεφ. Πρωτοψάλτης ἐβάπτισεν τὴν 13ην Ὀκτωβρίου εἰς τὸν Ἱερὸν Ναὸν τῆς Μυρτιδιωτίσσης Νέου Φαλήρου, τὸ ἀγορὸν τοῦ ζεύγους Ἐμμανουὴλ καὶ Μαρίας Καστανάκη, ὀνομάσας αὐτὸ Νικόλαον.

Γάμοι

— Ὁ κ. Εὐάγγελος Μητῆ Γλυτσός, Ἡλεκτρολόγος Ε.Ν. καὶ ἡ Δ/νίς Μαρία Ἰωάννου Φιλίγκου, ἐνυμφεύθησαν εἰς Καστρισιάνικα τὴν 24.8.1984.

Ἀφίξεις

— Ὁ κ. Μιλτιάδης Δημ. Σάμιος ἀπὸ τὴν Αὐστράλιαν.

ΕΙΣΑΧΘΕΝΤΕΣ ΕΙΣ ΑΝΩΤΑΤΑΣ ΣΧΟΛΑΣ

Ὁ Στέφανος Γεωργίου Μαυρογεώργης εἶναι μετὰ τῶν ἐπιτυχόντων Κυθηρίων νέων εἰς τὴν Φυσικομαθηματικὴν Σχολὴν τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. Τοῦ εὐχόμεθα καὶ εἰς ἀνώτερα.

ΕΚΘΕΣΙΣ ΖΩΓΡΑΦΙΚΗΣ ΤΗΣ ΔΗΜΗΤΡΑΣ ΜΑΛΑΝΟΥ—ΚΑΡΑΜΗΤΡΟΥ

Πολὺ ἀξιόλογη καὶ πολλὰ ἔπαινετικὰ ἀκούστηκαν γιὰ τὴν ἔκθεσιν ζωγραφικῆς σὲ χαλκὸ καὶ χαρτὶ τῆς ΔΗΜΗΤΡΑΣ ΜΑΛΑΝΟΥ—ΚΑΡΑΜΗΤΡΟΥ ποὺ ἔγινε στὸ Πνευματικὸν Κέντρο Κυθηρίων ἀπὸ τῆς 18-21 Ὀκτωβρίου.

Τὸ καλὸ εἶναι ὅτι διήρκεσε πολὺ λίγο καὶ δὲν ἔδωσε τὴν εὐκαιρίαν σὲ πολλοὺς ποὺ θὰ ἤθελαν νὰ τὴν ἐπισκεφθοῦν γιὰ νὰ γνωρίσουν ἀπὸ κοντὰ τὴν καλλιτέχνιδαν καὶ τὸ ἔργο της.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ἐκ τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου Ἀθηνῶν ἀσκοῦνται ὅτι διὰ τὴν 17 καὶ 18 Νοεμβρίου ἐ.ε. ὁργανώνεται ἐκδρομὴ διήμερος εἰς Δημητριάδαν μετὰ ἐπίσκεψιν εἰς τὸν Ναὸν τοῦ Ἐπικουρίου Ἀπόλλωνος καὶ μετὰ λειτουργίαν εἰς τὸν ἐκεῖ Ἱερὸν Ναὸν τῆς Μυρτιδιωτίσσης.

Ἡ ἐκδρομὴ καλύπτει καὶ ἐπίσκεψιν εἰς Καλάβρυτα καὶ Μέγα Σπήλαιον.

Διὰ περαιτέρω πληροφορίας εἰς τὰ Γραφεῖα τοῦ Συνδέσμου, τηλ. 36.36.190 κατὰ τὰς πρωϊνὰς ἑργασίας ὥρας.

ΕΚ ΤΟΥ ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΥ ΣΥΝΔΕΣΜΟΥ ΑΘΗΝΩΝ



ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΙΣ
«ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ»
Ἐκδομένη ἐν Ἀθήναις
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1924
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Ε'
ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ 1984
ΙΔΡΥΤΗΣ
ΠΑΝ. Κ. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ
(1879) 1924 — 1972
ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΕΚΔΟΤΗΣ
ΑΡΧ. ΣΥΝΤΑΚΤΗΣ
ΑΡΗΣ Π. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ
Σκιάθου 5 — Κηφισιά
Τηλ. 80.72.144.
ΥΠΕΥΘ. ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ
ΠΑΛΑΜΑΡΗΣ ΠΕΤΡΟΣ
Σαρρή 27 - τηλ. 32.52.429
Ἀθῆναι
ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ἐσωτερικοῦ:
ΕΓΗΣΙΑ Δρχ. 350
ΕΞΑΜΗΝΟΣ Δρχ. 200
ΠΛΗΣΣ ΦΥΣΕΩΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΚΑΙ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΕΓΗΣΙΑ Δρχ. 1.000
ΕΞΑΜΗΝΟΣ Δρχ. 500
Ἐξωτερικοῦ:
ἘΝΙΚΩΣ: Δολλάρια 20 ΕΤΗΣΙΩΣ (συμπεριλαμβανομένων ἀεροπορικῆς Ἀποστολῆς).
Τμή φυλλοῦ δρχ. 30

Ἀνχωρήσεις

— Δι' Αὐστράλιαν ἡ κ. Πιπίτσα Ι. Κορωναίου μετὰ τετράμηνον παραμονὴν εἰς Ἀθήνας καὶ Κύθηρα.

— Δι' Αὐστράλιαν ὁ κ. Θεόδ. Ι. Τριφύλλης.

— Διὰ Σύνδνεϊ ὁ κ. Γεώργιος Κ. Πρινέας.

Θάνατοι

— Εἰς Ἀθήνας ἡ Σταματία Ι. Μποθέα, ἐκτελωνιστοῦ, ἐτῶν 78.

— Εἰς Ἀθήνας ὁ Γεώργιος Θεοδ. Τριφύλλης ἐτῶν 78.

Ἀπεβῶσεν εἰς Ἀθήνας καὶ ἐκτεθῆναι εἰς Ποταμόν, ὁ Ἀθανάσιος Στεφάνου Μουλός, ἐτῶν 85.

ΠΕΝΘΗ

Εἰς ἡλικίαν 56 ἐτῶν ἀπεβίωσεν εἰς Πειραιᾶ ὁ ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Δ. ΜΩΡΑΙ.ΤΗΣ γαμβρὸς τοῦ γνωστοῦ κοινωνικοῦ παράγοντος τῶν Ἀλοιζιανικῶν κ. Μιχαὴλ Σαμίου.



Ὁ μεταστατὸς καταγόμενος ἐξ Ἰθάκης ἐνυμφεύθη τὸ ἔτος 1967 τὴν Ἀναστασίαν Μιχ. Σαμίου καὶ ἔκτοτε ἐθεώρει τὸν ἑαυτόν του περισσώτερον Κυθηρίον, μέχρι σημεῖος νὰ ἀσχολεῖται ζωρῶς μετὰ ἐνδιαφέροντα τὰ Κύθηρα καὶ τὴν Παλαιόπολιν, προβλήματα. Ἦτο ἀγαπητὸς παρὰ πάντων ὁσῶν τὸν ἐγνώριζαν καὶ πλήρης καλῶν καὶ πάντοτε μετὰ χαμόγελο ἠσχολεῖτο μετὰ τὴν οἰκογενειάν του τὴν ὁποίαν ὑπεραγάπα.

Ἐκ τοῦ γάμου τοῦ ἀπέκτησε τρία τέκνα, τὴν Μαρίαν ἐτῶν 15, τὸν Διονύσιον ἐτῶν 8 καὶ τὸν Μιχαὴλ ἐτῶν 6, τὰ ὁποῖα ἀπετέλουν τὸν σκοπὸν τῆς ζωῆς του.

Ἡ ἐκφορά του ἐγένετο ἐκ τοῦ ἱεροῦ Ναοῦ τῆς Ἀμαστάσεως Πειραιῶς τὸν ἐσυνόδευσαν δὲ πλέον τῶν τριακσῶν Κυθηρίων καὶ Ἰθακησίων, οἱ ὁποῖοι μετὰ πραγματικὴν ὁδὴν ἐμνημόνευσαν τὰς ἀρετὰς τοῦ μεταστατῆτος.

Κατέλειπεν πλὴν τῆς συζύγου καὶ τῶν τέκνων του, τοὺς ἀπαρηγόρητους γονεῖς κυρίαν Ἀναστασίαν Μωραίτη καὶ κ.κ. Μαρίαν καὶ Μιχαὴλ Σάμιον, τοὺς ἀδελφούς του Δημήτριον καὶ Διονύσιον Μωραίτη, Ἐλένην καὶ Κώσταν Μελήν, Μαρίην καὶ Τόλην Βάθη.

Ἡ ἐφημερίς μας, εὐχεται εἰς ὅλους τοὺς συγγενεῖς τοῦ μεταστατῆτος, τὴν ἐξ ὕψους παρηγορίαν καὶ ἡ μνήμη του νὰ εἶναι ὀδηγὸς εἰς τὰ τέκνα του.

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΚΔΡΟΜΕΣ ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΠΟΥΛΑΝ

Θεοδ. Π. Ταμβάκης
(ΚΛΕΙΣΘΗΣ 76)
(Καλλιπόλιν)
Τηλ. 41.16.320

ΕΞΕΙΣ ΕΓΓΡΑΦΗΚΑΤΕ ΣΥΝΔΡΟΜΗΤΗΣ ΣΤΑ ΠΙΝΕΡΜΑΤΙΚΑ ΚΥΘΗΡΑ;

Δωρεά ΕΙΣ ΑΓΙΑΝ ΕΛΕΣΑΝ

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΔΩΡΗΤΩΝ ΔΙΑ ΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ ΕΡΓΑ ΕΙΣ ΑΓΙΑΝ ΕΛΕΣΑΝ ΑΠΟ 1ης ΑΠΡΙΛΙΟΥ ΜΕΧΡΙ 30ης ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1984

Α' ΕΞ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ

	Δολλ. Αυστραλίας
Κούλα Γ. Σίμου	65
Νίκος καὶ Πελαγία Βενέρη	150
Γεώργιος καὶ Μαρία Σαμίου	50
Καλομοίρα Χ. Καστρισιῶν εἰς μνήμην συζύγου καὶ γονέων της	50
Σταματία Κυριακοῦ	50
Ἀπόστολος Σαχτούρης	50
Ἀνώνυμος	34
Μαρία Κοσμ. Ψάλλη	25
Γεώργιος καὶ Ἄννα Καρύδη	20
Μαρίνα Μαυρομάτη	20
Ρίτσα Α. Χαστά	20
Ροδάνθη Κοιμνητὸς	20
Μαρίκα Ζ. Κασσιμάτη εἰς μνήμην τῶν γονέων της	20
Ἐλένη Εὐρ. Φαρδούλη εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	20
Ἐλένη Γ. Κορωναίου εἰς μνήμην γονέων καὶ ἀδελφῶν της	20
Ταῖσια Ι. Παυλάκη	20
Μαρία Δημ. Κασσιμάτη	20
Καλομοίρα Μασσέλου	20
Γεώργιος Νικ. Κασσιμάτης	20
Ἀνώνυμος	13
Κώστας Τριφύλλης	12
Ἀθηνά Θ. Πασχάλη	15
Ἀρετὴ Ἀντ. Φυροῦ	10
Κυράνη Κασσιμάτη	10
Ἀρετὴ Π. Βενέρη	10
Μαρία Ἀνδρ. Πρινέα	10
Σταματῖνα Ψαλιδά	10
Ἀθανάσιος Β. Πρωτοψάλτης	10
Βασίλειος Γ. Κοιμνητὸς	10
Ἱερατ. Προϊστάμενος Ἀγ. Ἰωάννου ΠΑΡΑΜΜΑΤΑ	10
Διαμαντοῦλα Δ. Φιλίγκου εἰς μνήμην τῶν γονέων της	10
Εὐγενία Βλαχογιάννη	10
Μαρίου Σκλάβου	10
Φωτοῦλα Δ. Κοιμνητὸς	U.S.A. 83
Ἐμμανουὴλ Θ. Ποτήρης εἰς μνήμην τῶν γονέων του	ΔΡΑΧΜΕΣ 10.000
Σταυρούλα Π. Πρινέα	2.000
Σπύρος Βαλ. Καλοκαιρινός	2.000
Στρατοῦλα Π. Κυπριώτη	1.000
Κοσμάς Π. Κυπριώτης	1.000
Κυράνη Ι. Κυπριώτη	1.000
Μαρία Γ. Κοιμνητὸς	1.000

ΕΠΙΣΗΣ ΑΠΕΙΣΤΑΛΘΗΣΑΝ ΕΞ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ ΜΕΣΩ ΤΗΣ κ. ΓΡΗΓΟΡΙΑΣ ΚΟΝΤΟΛΕΟΝΤΟΣ ΤΑ ΚΑΤΩΘΙ:

	Δολλ. Αυστραλίας
Βιόλλα Καλοκαιρινῶ	50
Ἀλεξάνδρα Βασιλῆ	50
Γρηγορία Κοντολέαντος	20
Μαρίκα Καλοκαιρινῶ	20
Ματίνα Λιγδοπούλου	20
Μαρίκα Κλαβιδιάνου	20
Ματθαῖος καὶ Κατίνα Καλογοῦ	20
Ἀντώνιος Λεοντῆς	20
Φάβια Τζωρτζοπούλου	12
Ἐλένη Ζαντιώτη	10
Χαρίκλεια Κασσιμάτη	10
Μονῆλης Κοντολέαν	10
Κώστας Κοντολέαν	10
Γεώργιος Κοντολέαν	10
Παναγιώτα Σαμίου	10
Μαρία Θεοδώρα	10
Εὐαγγελία Κωνσταντίνου	10
Μαρούλη Τζωρτζοπούλου	10
Γεωργία Τζωρτζοπούλου	10

Β' ΕΞ U.S.A.

	Δολλ. Ἀμερικῆς
Ἐλένη Α. Ἀλεξοπούλου εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	25
Ἐλένη Π. Μαγεῖρου εἰς μνήμην τῶν γονέων της	25
Ἄννα Σοφίου	25
Γεωργία Δελακοβία	15
Σταματῖνα Χλάντζου	5

Γ' ΕΚ ΤΟΥ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

	ΔΡΑΧΜΕΣ
Ἐλένη Νοταρά	10.000
Μιχαὴλ Παπαθεοδούλου	7.000
Ἐλένη Α. Φατσέα	6.000
Δημήτριος Παπαδόπουλος	6.000
Νίκος Δ. Στρατηγὸς εἰς μνήμην τῶν γονέων του	5.000
Γεώργιος Βλατῆς εἰς μνήμην τῆς συζύγου του Ξένης	5.000
Καλλιόπη Μ. Πετροχείλου	4.000
Ἐλένη Μποσάη	3.500
Παῦλος Στρατηγὸς εἰς μνήμην Ἀλεξάνδρας Α. Φατσέα	3.000
Μιχ. Δ. Καλοκαιρινός εἰς μνήμην τῶν ἀδελφῶν του Πολυχρόνη καὶ Βασιλικῆς	3.000
Ἀντώνιος Γ. Κονόμος	3.000
Κυθηραϊκὴ Ἀδελφότης Πειραιῶς	3.000
Κυθηραϊκὸς Σύνδεσμος Ἀθηνῶν	3.000
Εὐγενία Ν. Βαρυπάτη	3.000
Παναγιώτης Βλάχος	3.000
Μηνῆς Λογοθέτης εἰς μνήμην γονέων καὶ ἀδελφῶν του	2.000
Κυριάκος Κίλικ'δης	2.000
Γρηγορία Κουρούση	2.000
Κωνσταντῖνα Γ. Κασσιμάτη	2.000
Ἄννα Π. Κασσιμάτη	2.000
Μαριέττα Πολάτου	2.000
Τούλα Νικολάου	2.000
Ἐμμανουὴλ Γ. Καλοκαιρινός	2.000
Μαρία Ἀθ. Βενάρδου εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της	2.000
Ἐλέσα Μοναχὴ	1.500

• Συνέχεια εἰς παραπλευρὸς στήλην

Η Γερωντολογία των Κυθήρων

Από το ΒΙΚΤΩΡΑ ΠΑΝΑΡΕΤΟ

Οι ζώντες σήμερα (Αύγουστος 1984) Κυθηριοί από 90 ετών και άνω, σύμφωνα με τα δημοτολόγια των Κοινοτήτων:

— Κυράνη Π. Βενέρδου - Καρύδη το γένος Σταύρου Ζωντιώτη Καρυδιάνικα. Κοινότης Καραδά. Έτος γεννήσεως 1888 (96).

— Γεωργία Συναδινού - Παπουδά, το γένος Παναγ. Γεωργά, Κοιν. Καραδά 1894(90).

— Βερβέρα Κρίθαρη - Τριταμπιδά, Κοινότης Καραδά 1890 (94).

— Μαρία Κτισσογιαννίδου - Μπιλιονικόλα, Κοινότης Καραδά 1893(91).

— Διομάντα Γεωργ. Παπαλά, Άγ. Αναστασία Πειραιεύς, Κοινότης Ποταμού 1885(99).

— Κώστα Βενέρδου - Ματζώρος Άγ. Άννα. Ποταμός 1888(96).

— Θεόδωρος Γ. Τριφύλλης - Κωστάκος, Τριφυλλιά. — Άμερική Κοινότης Ποταμού 1885(99).

— Κυράκος Γ. Τριφύλλης - Κωστάκος Τριφυλ. — Αυστρία, Κοινότης Ποταμού 1887(97).

— Άνθη Άλτων. Μαυρομμάτη - Άγ. Αναστασία Κοιν. Ποταμού 1890(94).

— Ιωάννης Βρετού Φατσάς — Αυστρία, Ποταμός Κοινότης Ποταμού 1892(92).

— Εύδοξια Ιωάν. Εύθυμ. Ποταμός, Κοινότης Ποταμού 1894 (90).

— Αντώνης Ανδρέα Φλάσκας Χριστοφοριάνικα. Κοινότης Λογοθετιαν. 1891(93).

— Τάσος Χαράλ. Βαζένιος Κατσουλάνικα. Κοιν. Λογοθετιανών 1892(92).

— Αικατερίνη Αναστασοπούλου Κοιν. Άρωναδ. 1893(91).

— Παναγιώτης Κουμειόπουλος Άρωναδ. — Αυστρία Κοιν. Άρωναδών 1886(98).

— Ιωάννης Θεοδ. Μαυρομμάτης, Άρωναδ. — Αυστρία Κοιν. Άρωναδ. 1888(96).

— Γρηγορία Παναγ. Μαυρομμάτη Ποταμιώδες. Κοιν. Άρωναδ. 1889(95).

— Βρετός Κασσιμάτης συνταξ. δημοδ. Άρωναδ. Πειρ. Κοιν. Άρωναδ. 1892(92).

— Μαρία Αύγουστη Φριλιγγιανών 1884(100).

— Εύκλεια Νικ. Σαμίου Άλως. Κοιν. Φριλιγκιαν. 1888(96).

— Αγάπη Ιωάν. Φριλιγκίου — Λαζανά, Κοιν. Φριλ.γ. Φριλιγκ. Αυστρία 1890(94).

— Ιωάννης Φώτιος Κοιν. Φριλ. Φριλιγκιαν. Άθηναι 1890(94).

— Παναγιώτης Δημ. Σάμιος — Δημητράπουλος Άλωςάνικα Κοιν. Φριλιγκιαν. 1894(90).

— Στρατούλα Παναγ. Κυπριώτη Κυπριωτιάνικα — Αυστρία κοινότης Φριλιγκιαν. 1894(90).

— Αναστασούλα Βρετού Καστρισίου Μητάτα - Φράστια Κοινότης Μητάτων 1894(90).

— Έλένη Παναγ. Πρινέα - Λόλη Μητάτα Κοινότης Μητάτων 1886 (98).

— Κυράκουλα Γεωργ. Κοντού, Μητάτα - Πόρτο Ράφτη. Κοιν. Μητάτων 1892(92).

— Ειρήνη Ιωάν. Σκλάβου - Άμπράμη Μητάτα. Κοιν. Μητάτων 1892(92).

— Παναγιώτης Άναθαν. Φυρός Μητάτα. Κοιν. Μητάτων 1891 (93).

— Έλένη Ιωάν. Φυρού Μητάτα Κοιν. Μητάτων 1892(92).

— Σπύρος Άντων. Πρωταμάτης Μητάτα — Αυστρία 1893(91).

— Βασίλειος Ιωάν. Φυρός, Μητάτα — Αυστρία Κοινότης Μητάτων 1889(95).

— Στοιμάτα Ιωάν. Πρωταμάτης Μητάτα — Πόρτο Ράφτη 1892 (92).

— Ιωάννης Δημ. Φυρός, Μητάτα Κοινότης Μητάτων 1890(94).

— Κυράνη Δημ. Κονταλέου — Νιόρου Μητάτα Αύλων Κοιν. Μητάτων 1891(93).

— Αναστασία Κωνστ. Πετροχείλου Φράστια. Κοινότης Φραστίων 1894(90).

— Μαριέτα Βασιλ. Κασσιμάτη, Καρβουνάδες, Κοιν. Καρβουνάδων 1890(94).

— Αντίστα Έμμ. Κασσιμάτη — Μπυλάνη Καρβ. — Αυστρία Κοιν. Καρβουν. 1890(94).

— Έμμ. Λεονταίνης — Άμερική Κοιν. Καρβουνάδων 1893(91).

— Έλένη Φατσά Κοιν. Κοντολιανών 1892(92).

— Ιωάννης Νικ. Ποτήρης — Χλός Μυλοπ. Κοινότης Μυλοποτάμου 1888(96).

— Μαριέτα Άθαν. Βλαχογιάννη, Μυλοποτ. Κοινότης Μυλοποτάμου 1894(90).

— Διομάντα Θεοδ. Καλλιγέρου - Σταχτιά Μυρτιά 1893(91).

— Έλένη Βασιλ. Κασσιμάτη - Γιάργενα Δρυμνός 1894(90).

— Ιωάννης Βικέτος Λιδάδι Άθηναι 1885(99).

— Στοιμάτα Γεωργ. Γιαννιώτη - Ρούσου Λιδάδι Κοιν. Λιδάδιου 1890(94).

— Γεώργιος Άντων. Φατσάς Γηροκομείο Λιδάδι. Κοιν. Λιδάδιου 1890(94).

— Ιωάννης Θεοδ. Κασσιμάτης Λιδάδι — Αυστρία Κοιν. Λιδάδιου 1888(96).

— Έμμ. Παύλου Καραβουσάνος, Κοιν. Λιδάδιου 1893(91).

— Ιωάννης Λεωνίδα Λευθέρης Κοιν. Λιδάδιου 1894(90).

— Κυριακή Έμμ. Δαπόντε Χώρα. Κοιν. Χώρας 1889(95).

— Ειρήνη Γεωργ. Κομνηνών Κοιν. Χώρας 1893(91).

— Γρηγορία Γεωργ. Κασσιμάτη, Κοιν. Χώρας 1890(94).

— Μαρία Πάτερου Κοινότης Χώρας 1893(91).

— Σοφία Ιωάν. Χαστά Κοιν. Χώρας 1893(91).

— Σοφία Γεωργ. Κομνηνών Κοιν. Χώρας 1891(93).

— Ειρήνη Καλλιγέρου Κοιν. Χώρας 1884(100).

Ένα παράθυρο στον κόσμο

Άκουσα...

Διάβασα...

Νομίζω...

Από τον συνεργάτη μας κ. ΔΙΟΝΥΣΗ ΚΟΥΛΕΝΤΙΑΝΟ

Φεύγοντας για τις καλοκαιρινές μου διακοπές στα Κύθηρα, έπληρα μαζί μου, όπως ήταν φυσικό, και μερικά βιβλία. Δεν θα αναφέρω τ' όνομά τους, εκτός ενός του δόκιμου ταξιδιωτικού της κ. Χ. Παπακώστα: «Ο ΓΥΡΟΣ ΤΗΣ ΣΚΥΤΑΛΗΣ».

Πρόκειται, όπως έχω ξαναγράψει, για μια ζωντανή περιήγηση σε μέρη μακρινά αλλά, για τους Κυθηριούς, τόσο ενδιαφέροντα. Δεν λείπουν ούτε οι πληροφορίες, συχνά πολύτιμες, ούτε ακόμα και το χιούμορ.

Το σπουδαίο βρίσκεται στο ότι η περιγραφή δεν γίνεται άνοστα και ξερά, αλλά πηγάζει από προσωπικά διώματα και μαρτυρίες. Δεν λείπουν ούτε οι πληροφορίες, συχνά πολύτιμες, ούτε ακόμα και το χιούμορ.

Έτσι, το έργο διαβάστηκε εύχρηστα. Άν υπάρχει δυσηπιστοί, γιατί να μην το διαπιστώσουν με τα ίδια τους τα μάτια; Η διεύθυνση της κ. Παπακώστα είναι Άρεως 3, στο Παλαιό Φάληρο.

Όταν είπα, κάποιο απόγευμα, στους δικούς μου ότι πέρα από την ατομική μας υπάρχει και μια άλλη ευγενή οικογένεια, εκείνοι παραξενεύτηκαν.

Κι όμως... η μεγάλη αυτή οικογένεια υπάρχει! Είναι των Κυθηριών Λογοτεχνών. Η «οικογένεια» των συμπατριωτών μας που δημιουργεί την ιστορία της (ατομικά ή συλλογικά) μέσα από τη φιλία και συνεργασία των μελών της.

Γύρω στους 30 είναι οι σημερινοί Κυθηριοί που γράφουν. Γνω

στοι λιγότερο ή περισσότερο στο ευρύτερο κοινό. Ο Νίκος Καρύδης, ο Σπύρος Ξαθάκης, ο Πάνος Φύλλης, ο Δημήτρης Σουρής... μερικοί, από το χώρο της ποιήσεως. Ο Ιστορικός — περισσότεροι — Μιχ. Πετρόχειλος. Από τους απόδημους, ο Χάρης Λογοθέτης. Από τις εκπροσώπους του ώριμου φύλου η Φρόσω Χανιώτου, η Άτσα Στρατηγού, η Νίτσα Φριλιγκίου... Από τους συγγραφείς - ζωγράφους: ο Χαρ. Κρίθαρης και ο Παν. Νικητέας... Μαζί τους και τόσο άλλοι τους οποίους λησμονώ αυτή τη στιγμή αλλά θα φιλοξενηθούμε στην Κυθηραϊκή Ανθολογία που ετοιμάζεται.

Νά, λοιπόν, η μεγάλη μας οικογένεια! Τι μας συνδέει; Μά το πάθος για την Τέχνη και η αγάπη για το Νησί. Κρίκοι όλοι μιάς αλυσίδας, φιλοδοξούμε να προσφέρουμε κάτι και ν' αφήσουμε κάτι στο πέρασμά μας από τη γη. Τι ζητάμε; Φυσικά, τίποτε. Μας άρκει και μιά γεμίζει ή υπηρεσία του Ίδανικού. Αυτά.

Και δύο απόψεις για την Εκκλησία και το Χριστιανισμό: «Η Εκκλησία, μ' άλλα λόγια, δεν είναι μια λέσχη αγίων αλλά ένα νοσοκομείο αμαρτωλών».

GEORGE CRAIG STEWART

«Επί δύο χιλιάδες χρόνια ο Χριστιανισμός μιάς έλεγε: Η ζωή είναι θάνατος, ο θάνατος είναι ζωή. Είναι καιρός να συμβουλευτούμε το λεξικό».

CREMY DE GOURMONT

ΣΩΜΑΤΕΙΟΝ
ΚΥΘΗΡΑ-Ι-ΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ
1984

Άριθ. Πρωτ. 60

Έν Αθήναις τη 10.10.1984

Ανακοίνωση

Κατά την συνεδρίαση της 19.8.84 και με βάση τα έκλογικά αποτελέσματα της 18.8.84 έγινε η ανάδειξη του Νέου Διοικητικού Συμβουλίου του Σωματείου Κυθηραϊκή Μεριμνα ως εξής:

- 1) Επικεφαλής Ιωάννης του Γεωργίου, Πρόεδρος
- 2) Σωτήρης Νικόλαος του Ανδρέα, Αντιπρόεδρος
- 3) Πετροχείλου Σοφία του Δημητρίου, Γεν. Γραμματέας
- 4) Μαργέτης Ιωάννης του Δημητρίου Ειδ. Γραμματέας
- 5) Μαργέτης Ιωάννης του Διονυσίου, Ταμίας
- 6) Αρώνης Παναγιώτης του Θεοδώρου, Βοηθός Ταμίας
- 7) Χάρης Βασίλειος του Παναγιώτου, Μέλος
- 8) Βαρελάς Νικόλαος του Γεωργίου, Μέλος
- 9) Βασιλόπουλος Δημήτριος του Ιωάννου, Μέλος
- 10) Χαραμουντάνης Γεώργιος του Ιωάννου, Άναπλ. Μέλος
- 11) Επικεφαλής Έμμανουήλ του Γεωργίου, Άναπλ. Μέλος

Το Νέο Διοικητικό Συμβούλιο εύχρηστα θερμά τα μέλη του Σωματείου για την τιμή που του έκαναν.

Για το Δ.Σ.

Ο Πρόεδρος

Ι. ΣΗΝΤΑΡΑΚΙΟΣ

Η Γεν. Γραμματέας

Σ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ

Ανακοίνωση

Η Συντροφία Κυθηριών Κυριών γνωστοποιεί ότι οργανώνει για δεύτερη χρονιά εις τας 13 Δεκεμβρίου και εις την αίθουσα του Πνευματικού Κέντρου Κυθηρίων, ΠΑΖΑΡΙ με Κυθηραϊκά προϊόντα για την ενίσχυση του

Γηροκομείου. Παρακαλούνται όσοι Κυθηριοί μπορούν, να ενισχύσουν την προσπάθεια αυτήν. Τους ευχαριστούμε θερμά εκ των προτέρων. Από την Συντροφία των Κυθηρίων Κυριών



DETECTIVES

ΔΙΕΘΝΗ ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΡΕΥΝΩΝ

Δ/ΝΤΗΣ: ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΜΑΡΣΕΛΟΣ



ΓΕΝΙΚΑΙ ΕΡΕΥΝΑΙ - ΑΝΑΖΗΤΗΣΕΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΜΕΛΗ ΕΝΩΣΕΩΝ DETECTIVES ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΟΜΟΝΟΙΑΣ 9

8ος ΟΡΟΦΟΣ ΓΡΑΦ. 4

ΑΘΗΝΑΙ Τ.Τ. 101

52.35.373

52.35.376

ΟΙΚΙΑΣ 98.33.018

Η πολιτική «Φωνή

των Κυθήρων»

• Συνέχεια από την 4η σελ.

έφερνε σε τόσα χρόνια τον παράδεισο, θά γυρύν τοννο μελάνι από τους συμπατριώτες μας δημοσιογράφους και θά πουν πάλι για την αντιδραστική εφημερίδα που υπηρέτει τον υπερπαραλισμό. Όμως πριν βαστείτε σύντομο, σας πληροφορούμε ότι όλα τα παραπάνω είναι περίληψη των όσων είπε ο κ. Τσερνίεκο στην Κ.Ε. του Κομμ. Κόμματος της Σοβιετικής Ένώσεως εκθέτοντας την κατάσταση όπως την βρήκε. Η έκθεση δημοσιεύθη ολόκληρη εις τα έδω έργα του ΚΚΕ και όσοι θέλουν πρέπει να την διαβάσουν για να θρουν κι άλλα πολλά για να στεναχωρηθούν περισσότερο. Ίσως όμως κι ο κ. Τσερνίεκο να είναι αντιδραστικός.

ΧΡΕΙΑΖΟΝΤΑΙ
ΔΙΕΥΚΡΙΝΙΣΕΙΣ

Η Ύπηρεσα Πολιτικής Αεροπορίας ανακοίνωσε τα παρακάτω για το Αεροδρόμιο Κυθηρών:

«Νέος διάδρομος προσγείωσης ΑΦ: Η μελέτη έχει τελειώσει. Η κατασκευή του έργου αναμένεται να ολοκληρω-

θεί με τ έ 1985.

Νέος Αεροσταθμός: Η διαδικασία ανάθεσης της μελέτης θα αρχίσει στις αρχές του 1985 και υπολογίζεται να αρχίσει η εκπόνησή της τ έ Β' έξάμηνο 1985».

*

«Αν ο νέος διάδρομος Α) Φ που λέει είναι αυτός που θα χρησιμοποιείται από τα αεροπλάνα της γραμμής, τότε φαίνεται σαφές ότι το έργο θα τελειώσει με τ έ 1985.

Δηλ. ΠΟΤΕ;

Για τον νέο Αεροσταθμό ή εκπόνηση της μελέτης θά αρχίσει τ έ Β' έξάμηνο τού 1985. Και τα έργα ΠΟΤΕ;

Παρακαλούμε θερμά τους αρμοδίους να μας εξηγήσουν με σαφήνεια τι ένοουν. Και εν πάσει περιπτώσει, να πουν πότε θα είναι έτοιμο τ έ αεροδρόμιο, δηλ. σε πιά χρονιά. Γιατί τ έ «μετά τ έ 1985» είναι δυνατό να ένοει και τ έ '86, τ έ '87, τ έ '88 ή αργότερα. Μά εξήγηση λοιπόν μαζί με την πρώτη άπορία αν ο διάδρομος Α) Φ είναι αυτός που θά εξυπηρετεί τα Κύθηρα ή νέος διάδρομος για μελλοντική χρήση ενώ θά υπάρχει και κάποιος που θά τελειώσει νωρίτερα;

Α. ΦΩΤΕΙΝΟΣ

ΔΩΡΕΑΙ

πρός τον Οίκον Εύγηρίας

ΜΗΝΟΣ ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1984

Δωρεά κ. Αναστασίας Ζαχ. Πετροχείλου εις μνήμην Νικολάου και Ειρήνης Καστρισίου και των γονέων αυτού	600.000
» κ. Αναστασίας Ζ. Πετροχείλου εις μνήμην Χρυσάνθης Κ. Γερακίτη	2.000
» κ. Θεοδώρας Άν. Στρατηγού εις μνήμην του συζύγου της επί τη συμπληρώσει 3ετίας από του θανάτου του	10.000
» κ. Καλομοίρας Καστρισίου εις μνήμην Σμαρτίας Μπαδέα αντί στεφάνου	3.000
» κ. Μιλτιάδη Σάμιου για τον εξοπλισμό της πτέρυγας Κατακοίτων	500.000
» κ. Καλομοίρας Τσούνη (το γένος Πασιού) εις μνήμην του συζύγου της Χαρολάμπους	30.000
» κ. Σμαρτίας Σπ. Γλυτσού και Ιω. Ι. Γλυτσού εις μνήμην Άδωναντας Καλογρίδου	500
» κ. Άνθης Ν. Τζάνη εις μνήμην του συζύγου της Νικολάου	10.000
» κ. Βασιλή και Ντόρας Τζάνη εις μνήμην του αδελφού τους Νικ. Τζάνη	10.000
» κ. Ιωάννης Π. Ηλιάσκου (Λεονταίνης) εις μνήμην Νικ. Τζάνη	5.000
» κ. Κική Τζάνη εις μνήμην Νικ. Τζάνη	3.000
» κ. Μαρίας Τζάνη εις μνήμην του αδελφού της Ν. Τζάνη	5.000
» κ. Γεωργ. Β. Κασσιμάτη εις μνήμην Κυράνης Λουράντου	3.000
» κ. Έμμ. Άντ. Λουράντου εις μνήμην Παν. Ν. Κασσιμάτη	1.000

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΕΡ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειροδργος Οδοντίατρος
Έλευθ. Βενεζέλου (Θησέως) 128

2ος οροφος ΚΑΛΛΙΘΕΑ
Πλατεία Αεθάνη, δίπλα στην Έθν. Τράπεζα
Τηλ. 95.67.477

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ «ΚΥΘΕΡΕΙΑ»

Μεγάλη Εύαγ. Μεγαλοκονόμος

ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Τηλ. (0733) 33.321

Κτηματικά έπιχειρήσεις
άγοραί-πωλήσεις άκινήτων
ΧΑΡΑΛ. Σ. ΦΑΤΣΕΑΣ
17ης Νοεμβρίου 46
Ήλιούπολις
Τηλ. 99.14.953 - 99.19.663

THE IMPERID INSURANCE Co LTD

ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ «ΓΕΩΡΓΑ»

Καραϊσκού 117 — Πειραιάς

τηλ. γραφ. 4113853 — 4170889

(6 — 9) μ.μ.

οίκ. 4172305

Ίατρως
ΙΩΑΝΝΗΣ Γ. ΦΑΡΑΦΑΝΗΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ

Μεσσηνίας 16 - 18, Τηλ. 6925413

Άμπελόκηποι — Άθήνα

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

Κασιμάτειος έκρηξις

Μέχρι σήμερα, υπήρξαμε πολύ άνετικοί και πλειστάκις λίαν φιλικόι έναντι του έκ των πολιτικών εκπροσώπων της Νήσου μας εις την Κυβέρνησιν κ. Γρηγόρη Κασιμάτη. Το άνογνωστον έπισημολογημένως δια άσα έπραξεν διά τον τόπον μας και τα άσα προορισμιάζει διά τόν μέλλον, έφάσον θεοδασίαι προσεχείς έκλογαί άνοδοπαύσαν το κόμμα του εις την έξουσίαν.

Δεχόμεθα, ότι Κυβέρνησις είναι και ώς έκ τούτου έχει την δυνατότητα του έκ των πολιτικών άνοδοπαύσαν του, και δια θέσεως χρημάτων δια κομματικήν προπαγάνδαν. Δέν δεχόμεθα όμως, ότι είναι δυνατόν την ψυχραιμία του έσκαίμενα και να στραφή κατά της Έκκλησίας καθ' όν τρόπον τόν έξεδήλωσε προσφάτως και εις συγκέντρωσιν εκπροσώπων της Νήσου μας, εις την όποιαν παύσθη και ο Μητροπολίτης.

Άπωλέσας τόν έλεγχον τών λόγων του και πιθανώς την ψυχραιμίαν του, έξεπλήξε τούς πάντας με την συμπεριφοράν του άπέναντι του Δεσπότη, και έξετράπη εις λόγους οι όποιοι άπάδουν εις δημόσιον άνδρα.

Χωρίς να γινόμεθα συνήγοροι του Μητροπολίτη, θεωρούμεν ότι τα λεχθέντα υπό του κ. Κασιμάτη

θίγουν συλλήδην τόν Κλήρον της Ελλάδος και άπηχούν ένδοχόμενως, βαθύτερας σκέψεις του Κράτους έναντι της Έλλαδικής Έκκλησίας.

Πολύ θά ήθέλαμεν να γνωρίζομεν εάν ή έκρηξις του κ. Κασιμάτη άποτελεί γενικώς αντίθρονη σκευτικόν του μένος και προσωπικά έπιστάς ή στρέφεται άποκλειστικώς και μόνον κατά του προσώπου του Μητροπολίτου Κυθήρων κ.κ. Ίακώβου.

Διότι, εάν μέν συμβάλλει το πρώτον, ό κ. Κασιμάτης μάς άποκαλύπτει και αντίκλητικός, γεγονός τόν όποιον τώρα πληροφορούται οι Κυθηριοί. Έάν συμβαίει με το δεύτερον, δέν έχει παρά να δηλώση δημοσίως ότι δέν συνεργάζεται έφεξής με τόν Μητροπολίτην, εις τα κοινά τών Κυθήρων, και με την κόλυμιν την όποιαν τού παρέχει ή σημερινή κυβερνητική του θέσις, ως φροντίση να καταργήση την Μητρόπολιν Κυθήρων διά να μη τόν ένοχλεί από έδω και εις τόν έξής τόν Μητροπολίτικόν ρόλον.

Όμολογουμένως και άντικειμενικώς, υπήρξεν σφάλμα ή στάσις αυτή του κ. Κασιμάτη έναντι της Έκκλησίας, και οι Κυθηριοί είναι λίαν εύαίσθητοι ως πρός τόν θέμα αυτό, και δέν λησμονούν.

Περί τού Νοσοκομείου

Πρό έτών, ή έφημερίς μας, εις κύριον άρθρον της και με τίτλον «Η ΣΥΝΕΝΩΣΙΣ ΣΩΖΕΙ» έτεν δημοσιεύσει κύριον άρθρον, έπεξεργασμένον τούς λόγους οι όποιοι συνηγορούσαν διά την συνένωσιν όλων τών Κυθηραϊκών Ίδρυμάτων υπό ένα κοινόν Διοικητικόν φορέα, χωρίς να χάνει ένα έκατον εξ αυτών την αυτοτέλειάν του. Και έγένοντο πρός την κατεύθυνσιν αυτήν σχετική ένέργειαι, χωρίς να είναι δυνατή ή έξέυρεσις του μοτύπου λύσεως. γνωμοδοτήσας μάστις τότε και του καθηγυτού κ. Γ. Κασιμάτη, ότι ήτο δύσκολος ή νομοθετική αυτή λύσις, δεδωμένων τών ύφισταμένων περιοριστικών όσων εις τας διαθήκας τών δωρητών τών Ίδρυμάτων μας.

Έκτοτε και μέχρι πρό τιμος τα πράγματα παρέμειναν ως είναι, μέχρι της στιγμής κατά την όποιαν παρενέβη τόν Ύπουργέιον Κοινων. Ύπηρεσίαν διά την υπαγωγήν του Νοσοκομείου εις τόν Ίδρυμα Άθηνών, με άποτέλεσμα ή υπόθεσις να εύρίσκειται σήμερον εις τόν Έφετεϊόν τόν όποιον καλείται να δώση την λύσιν, έρμηνεύον ούσιαστικώς την διαθήκην του άει μνήστου Νικολάου Τριφύλλη.

Ηλαδή, ούτε λίγο ούτε πολύ, τόν Ύπουργέιον συναινεί εις την δημιουργίαν ένας οργανισμού ό όποιος παύει πάσαν λογικήν θά έρμηνυει τας διαθήκας τών κληρονόμων κατά τόν δοκούν και θά διαχειρίζεται περιουσίας έκατοντάδων έκατομμυρίων, άκαλόγως

πρός τας άποφάσεις του έκάστατε Διοικητικού του Συμβουλίου, τόν όποιον δέν είναι βέβαιον ότι και εις τόν μέλλον θά παύσει να έχέγυναι τού νυν ύφισταμένου. Άλλά και εάν άκόμη συμβή κάτι τέτοιο, ποίος Κυθηριός θά κληροδοτήση από έδω και εις τόν έξής την περιουσίαν του εις τόν Ίδρυμα, όστις γνωρίζη έκ των προτέρων ότι άλλα θά γράφη εις τήν διαθήκην του και άλλα θά άποφασίζη τόν Συμβούλιον τού Όιογανισμού; Νομίζομεν ούδεις, με άποτέλεσμα να μοραζώσων όλα και να θεούν κάποιαν στιγμήν υπό κρατικήν έπιμέλειαν με τήν γνωστή εις όλους μας άποτελέσματα εις παρομοίας περιπτώσεις.

Διά τούτο νομίζομεν, ότι ή καλύτερα όδός είναι να παραμείνουν τα πράγματα ως έχουν σήμερον, και τα Ίδρυματα να διατηρήσουν την αυτοτέλειάν των με πιθανόν, άν όχι άναγκαϊόν, τόν έμπλουτισμόν του τίτλου του Ίδρύματος Άθηνών, έφάσον κατά κύριον λόγον άσχυλίσαν με την διαχείρισιν του Γηροκομείου και τών συναφών πρός αυτό κληροδοτημάτων και λοιπών έπιχορηγήσεων.

Άλλωστε, τόν Νοσοκομείον Κυθήρων ως είναι σήμερον, έπιτελεί άριστα τόν προορισμόν του και θά ήτο και παιδαίον και κρίμα να άμπλοκή εις περιπέτειαν ή όποία άγνωστον τί άποτέλεσματα θά φέρη.

Από τόν έορτασμό τής Μυρτιδιωτίσσης εις Κύθηρα

Έχομε συνήθεις κάθε χρόνο να μνημονεύμεν τετρίμηνια για τόν έορτασμό τής Μυρτιδιωτίσσης στο Νησί μας, χωρίς να άναφέρουμε τίποτε τόν ιδιαίτερον ή τόν έντυπωσιακό γύρω από αυτόν.

Έφέτος όμως, υπήρξε πράγμα τι κάτι τόν ιδιαίτερον άξίολογο πού έντυπωσίασε όλους όσους παρακολούθησαν την βεία λειτουργία και πραγματικά τούς καθήλωσε έως τόν τέλος της. Και ήσαν αυτό ό έκ Γυθείου Ιεροψάλτης κ. ΣΚΑΝΤΖΙΚΑΣ ΘΕΟΔΩΡΟΣ, ή φωνή τού όποιου έν συνδυασμό με την βαθειά γνώση της βυζαντινής μουσικής μετέβαλαν την όλη λειτουργία σε μία πραγματική θρησκευτική μυσταγωγία.

Πρέπει να σημειωθεί ότι ό κ. Σκάντζικας είναι κατ' έπαγγελ-

μα, οδηγός αυτοκινητού, αλλά άσχολείται από μακρόν χρόνον με την εκκλησιαστική μουσική και όπου συμμετέχει άφηνει τας άρίστιας τών έντυπώσεων. Εύγε του, διότι πράγματι έλόμπρυνε τόν έφετεϊόν έορτασμόν.

Έπί τή εύκαιρία αυτή, θέτομεν τόν έρώτημα πρός τόν Σεβασμιότατον Μητροπολίτην μας, μήπως θά ήτο δυνατή ή λειτουργία εις τόν Νησί μας μιάς Σχολής Ίεροψαλτών, μοναχούς ή διετούς φοιτήσεως ώστε και κάποια κίνησις να δημιουργηθεί άλλα και να άναγενη τόν ύπάρχον δυναμισμόν, τόν όποιον και έλάχιστον είναι και πολύ άπείκει από τού να έχει κατάρτισιν πλην έλαχίστων, έξ όσων γνωρίζομεν, έξαιρέσεων;

Ο βουλευτής κ. Π. Σαρλής μās άπαντά

29η Οκτωβρίου 1984

Κύριε Δεσποτά, Διάβασα με έκπληξη, αλλά και δόνην ή σχόλια πού δημοσιεύθηκαν στο φύλλο τού Σεπτεμβρίου 31. Δίθεν έκφράστηκα κατά τρόπο άπρεπή και άνάρμοστον σε έάρος τού Κυθηραϊκού κόμμου.

Διαβεβαιώνω ότι οι πληροφορίες οι όποιες έδόθησαν, ήν έγκριτη έφημερίδα σας, πού είμαι βέβαιος ένήργησε καλόπιστα, είναι ψευδείς και κακόβουλες.

Οι ύπηρεσιές μου πρός τόν Κυθηρα είναι γνωστές και συχνά έχουν έξαολή από τις στήλες της έφημερίδας σας, πράγμα πού άλλωστε μου άνεγνώρισαν προσωπικά οι Κυθηριοί τού νησιού νού τού Πειραιά με την ψήφον τους τόν Οκτωβρίο 1981. Γι' αυτό τας αίσθημά μου άπέναντι τόν Κυθηρικό Λαό δέν μπορεί να είναι άλλα παρά αίσθημάτα εύγνωμύνης, άγάπης αλλά και βαθειά υποχρέωσης όχι μόνο να ανταπο-

κριθώ στα καθήκοντα τού έκπρου σήπου των στή Βουλή αλλά και να συνεχίσω να προσφέρω τις ύπηρεσιές μου στο νησί.

Με έκτίμηση
ΠΑΥΛΟΣ ΣΑΡΛΗΣ

ΣΗΜ. ΣΥΝΤ.: Κατ' άρχήν εύχαριστούμεν τόν κ. Σαρλήν, διότι είχε την εύαισθησίαν να άπαντήσει επί σημείωσός μας τόν όποιον τόν άφείωσε, δημοσιεύοντας εις τόν προηγούμενον φύλλον της έφημερίδας μας.

Λυπούμεθα όμως, διότι θά έίμεθα άσυμπεριεχώς και πρός τας άρχάς της έφημερίδας μας άλλα και πρός τούς ανθρώπους έκείνους οι όποιοι παρίσταντο κατά την ώραν πού έλέχθησαν τα όσα έλέχθησαν υπό τού κ. Βουλευτού, εάν τα δεχόμεθα ως μη λανθόντα.

Πάντως δι' ήμάς, τόν θέμα έκλεισεν και άς φροντίση ό καθ' όλα άξιότιμος κ. Σαρλής, εις τόν μέλλον όταν έκφράζεται διά τούς ψηφοφόρους του να γίνεται τούτο, εκκελισμένων τών θυρών.

Κοινή σύσκεψις τών Διοικ. Συμβουλίων τών δύο Τριφυλλείων Ίδρυμάτων

Τήν 3η Οκτωβρίου εις τόν έν Άθήναις γραφεία τού Τριφυλλείου Νοσοκομείου Κυθήρων συνήλθον εις κοινήν σύσκεψιν τας Διοικητικάς Συμβουλίας τού έν Κυθήρων έδρευόντος «Τριφυλλείου Νοσοκομείου» έκ Κληροδοτήματος Νικ. Τριφύλλη και τού έν Άθηναις έδρευόντος και έκ της παλαιάς Έρατικής Έπιτροπής αυτομετονομασθέντος εις «Τριφυλλείον Νοσοκομείον Κυθήρων».

Σκοπός της σύσκεψης ήτο να έρευνηθή ή δυνατότης έξευρέσεως συμβιβαστικής λύσεως έπείν, λύσεως εις την υπό τού Ύπουργείου Προνοίας προτεινόμενην συγχώνευσιν ή μάλλον άπορρόφωσιν τού Ίδρύματος της διαθήκης άπό τόν Ίδρυμα Άθηνών και πλήρη κατάργωσιν και έξαφάνωσιν τού Ίδρύματος της διαθήκης, τού όποιου ή σημαντικωτάτη περιουσία να περιέλθω εις τόν Ίδρυμα Άθηνών.

Με την πρότασιν τού Ύπουργείου Προνοίας έτάχθη και συνεισέφεραν, ως άλλως τε ήτο φυσικόν, τόν Συμβούλιον τού έν Άθηναις Ίδρύματος «Τριφυλλείον Νοσοκομείον Κυθήρων», και παραδόξως τρία έκ τών Μελών τού Συμβουλίου τού Κληροδοτήματος οι κ.κ. Βύρων Δασπάντες, Πρόεδρος Κοινότητος Κυθήρων, Άντώνιος Πρωτοψάλτης, Διευθυντής τού έν Κυθήροις Ύποκαταστήματος της Έθνικής Τραπεζής και ό Ιατρός Κων. Μαρτιάτος. Κατά της προτά-

σεως άντετάχθησαν σθεναρώς ό Πρόεδρος τού Κληροδοτήματος Τριφύλλη (Σεβ) Μητροπολίτης μας κ. Ίακώβος, ή ύπ' αυτού έκπροσωπούμενη διευθύντρια τού Δημοτικού Σχολείου Ποταμού κ. Άλφει. Λοιπόν και ή συμβολαιογράφος Κυθήρων κ. Άγγελ. Λιακάτος - Άλέγρη (τό έτερον μέλος της Έπιτροπής της διαθήκης Πρόεδρος της Κοινότητος κ.κ. ό Πρόεδρος της Κοινότητος σκεψιν) δηλώσαντες διά στόματος τού Μητροπολίτου ότι δέν άποδέχονται την προτεινόμενην λύσιν, ήτοι την αυτοτέλειαν της Έπιτροπής τού Κληροδοτήματος και την παράδοσιν και πλήρη άποξένωσιν της Έπιτροπής από την σοβαροτάτην περιουσίαν, την όποσαν εις α ύ τ ή ν ένεπιστεύθη ό άείμνηστος διαθέτης Νικ. Τριφύλλης και χωρίς εις την όποιαν, επί 25 ής χρόνα ένισχυόμενον οικονομικώς τόν έν Ποταμώ Νοσοκομείον λειτουργεί άρτια, προσφέρουν άνεκμητίους ύπηρεσίας στους κατοίκους τού Νησιού. Έδήλωσαν επίσης ότι, πρός τόν πορόν τουλάχιστον δέν είναι διατεθειμένα να δεχθώ ούτε οίονδήποτε τροποποίησιν τών όρων της διαθήκης τού Τριφύλλη πού πιθανόν να άπαιτηθή, έφάσον ό σκοπός τού διαθέτου έκπληρωθεί ήδη πλήρως. Τέλος έπιφυλάχθησαν να συμμορφωθώ με οίανδήποτε δυναμική ή δικαστικήν λύσιν έπιβάλλη τόν Κράτος διά την ύπόθεσιν αυτήν.

Ψίδυροι

Η έφημερίς μας, ως γνωστόν, δέν σκανδαλοθηρεί και παρά τόν ότι φθάνουν μέναις ή άνω πλείστα όσα καταγγέλλαι πού έχουν σχέσιν με την Κυθηραϊκήν ζωήν, έν τούτοις, άπφρογόμεν να κίνησιν μενάν ούτών, ποιά άποφυγήν δημοσιογίας άντιθέσων μετ' ου τού Κυθηραϊκού κόσμου. Ύπαρχουν όμως και περιπτώσεις κατ' ά τόν όποιον τας γεγονητά είναι τόνσον κ' ασυγλέα και έντυπωσιάζουν τόνσον πολύ, ώστε έι-δύματα να τή άντιπροσέβωμεν όσιν καλήν διάθεσιν και έν έ-χομεν.

Και ένα από αυτά, είναι ό πρόσφατος διορισμός εις τόν Νοσοκομείον Κυθήρων ως άδελφής Νοσοκόμου και μάστα εις θέσιν διπλωματούχου άδελφής, της θυγατρός τού Προέδρου τού Συμβουλίου τού Νοσοκομείου, ή όποία βέβαια ούτε διπλωματούχος είναι και πολύ περσιότερον δέν άσχολεται με τούς άσθενείς αλλά με γραφικήν έργασίαν εις την

Γραμματείαν τού Ίδρύματος. Τό γεγονός δέν θά είχε σημασίαν, την στιγμήν πού Πανελληνίως και καθημερινώς γίνονται τόσα και τόσα, έλέω πείσινου ήλιου. Άλλά ό ά τούς Κυθηριούς και τόν Ίδρυμα τών τών όποια άγωνίζονται να έπιδώσουν, και ή έλαχίστη έπιδαρυσίς τού πρωτοπολισμού τών, τά καθ' ύποχρέωσιν, άποτελεί δέ πρόκλησιν και έγγρόφεται εις τόν παθητικόν της διοικήσεως τού Ίδρύματος, μία τριαύτη ένέργεια. Τουλάχιστον έν έντρονόν τας προσήματα και οι τύποι πού διέπουν μέν πρόσφαλλον, τόν πράγμα ίσως με τόν όποιον έγινεν άφηνει άκάλυπτον και την Διοίκησιν τού Νοσοκομείου και δημοσιογεί ύπονοίας περί γενικωτέρου ύπάρχοντος σχεδίου διά τόν δόλου τού Ίδρύματος. Πολλά άκούγονται και πολλά λέγονται, άς έλπίσωμεν ότι τελικώς ή Μονάς αυτή θά παραμείνη εις τούς Κυθηριούς...

Η πολιτική «Φωνή τών Κυθήρων»

Ο ΤΑΜΙΑΣ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ

Καταπράσινος Ταμίας της Έθνικής Τραπεζής, ό κ. Λιντοδής, καταχράται 57 έκατομμύρια από τήν Τράπεζα και τά δίνει στόν έπίσης πράσινο έκδότη της «ΕΛΕΥΘΕΡΗΣ ΓΝΩΜΗΣ» κ. Πώποτα Μερικέ έκατομμύρια τά κρατεί ό ίδιος για να έκδόσει την φιλοπασσική έφημερίδα «Αδέσμευτη». Μόλις ή Έθνική Τράπεζα άνακαλύπτει τόν σκάνδαλο και μνηνεί τόν ύπάλληλό της για την κατάχρησιν μπαίνει στή μέση ή έκδότης της έφημερίδας πού κατέληγαν τά χρήματα και μνηνεί τόν διοικητή της Έθνικής πού είχε τόν θράσος να κυνηγήσει τόν καταχραστήν.

Μόνον στήν Έλλάδα θά μπορούσαν να ύμνεύον όλ' αυτά τά ώραία πράγματα. Και βέβαια ή Κυβέρνηση δέν εύθύνεται για όσα κάνουν, οι φίλοι της, μήπως όμως εύθύνεται για τούς φίλους της; Γιατί είναι γνωστό ότι ό έκδότης αυτός είχε στενές σχέσεις με άνώτατο κυβερνητικό στέλεχος. Φανταστείτε τώρα τί θά είχαν γράψει άν όλα αυτά είχαν γίνε: την έποχή της «επαράττου» Δεξιάς.

ΟΙ ΜΑΣΣΟΝΟΙ

Δέν πρόλαβε να κοπάσει ό θόρυβος από τόν σκάνδαλο της Έθνικής — Πώποτα κ' άμείσως φιλονικησεν η έφημερίδα τά δάζει με τόν κ. Άρσένη, γιατί είναι μασσόνος και καθυστερεί την έφαρμογή μιας έφευρέσεως. Ό δημοσιογράφος πού άποκαλύπτει όλ' αυτά, στέλεχος τού ΠΑΣΟΚ και ύποψήφός του κατά τις έκλογές διαγράφεται άμέσως ως ύπνο μενής. — Τώρα βέβαια τόν θέμα δέν ήτα, άν ό κ. Άρσένης είναι ή όχι μασσόνος, αλλά άν έίν τόν ήμερών του ή είκονομία πηγαίνει καλλίτερα ή χειρότερα. Η γνώμη ή δική μας είναι: ότι πηγαίνει από τόν κακό στο χειρότερον και καλά θά ήταν να πάγει ό κ. Παπανδρέου τόν κ. Άρσένη, τούς συμβούλους του και τόν ΠΑΣΟΚ και ν' άφήσει την κυβέρνηση σε κα νέκων καλλίτερον. Κι' άς είναι και μασσόνος. Έδώ δέν βλέπουν, ότι τόν πεντακοσάρικο έγινε κατ' ουσίαν, ήλλή φάχουν για μασσόνική σύμβολα. Σε λίγο πού θά φάχουν για τόν ίδιο τόν πεντακοσάρικο να δομή τί θά λέγε.

ΤΑ ΠΟΛΩΝΙΚΑ ΑΕΡΟΠΛΑΝΑ

Έγραψαν οι έφημερίδες πως στην έπίσκεψη τού κ. Παπανδρέου στην Πολωνία, οι Πολωνοί θά προσέινουν ν' άγοράσουμε και άλλα από τας πυροσβεστικά άεροπλάνα πού πωλούν. Θά θυμούνται βέβαια όσοι διαβάζουν έφημερίδες, ότι τά περισότερα από αυτά τά άεροπλάνα δέν λειτουργούσαν, σωστά με άποτέλεσμα να πέφουν συχνά και να σκοτωθώ κ' ένα - δύο πιλότοι. Αυτά τά έγραψε κ' ή «Φωνή» αλλά ποιά τά πίστευε τότε. Τώρα οι Πολωνοί θέλουν να μάς ξαναφορώσουν από τις σακαράκες αυτές πού δέν άγοράζει κανένας άλλος. Κι' αυτοί μεν τή λύση τάς τους κώνουν. Οι δικοί μας όμως δέν ξέρουν την παροιμία ότι τόν φτηνό τόν κρέας τόν τρών' οι σκύλοι;

ΟΙ ΠΡΟΣΛΗΨΕΙΣ ΣΤΟ ΔΗΜΟΣΙΟ

Θά θυμούνται άσφαλώς όσοι διαβάζουν τή «Φωνή», όσα είχαμε γράψει για τόν σύστημα προσλήψεων στο Δημόσιο και κομπούρετος πού είχε έφαύρει ό κ. Κουτσόνοργος και άφηνε: έπ' επί μνην ή Τηλέοραση. Θά θυμούνται βέβαια και όσα γράφαμε για τόν τί θά γίνει: πού αυτό τόν άδικο σύστημα. Λοπόν, πού

δέν πρόκειται να ξαναχρησιμοποιηθεί. Και δεύτερον γράφτηκε τί έγινε στην περσινή έφαρμογή του πού είναι γά γέλια. Δέν μπήκαν στο Δημόσιο νέοι πού είχαν άνάγκη για έργασία κ' είχαν τελειώσει και Πανεπιστήμια, γιατί τούς πήραν την θέση μεγάλης ηλικίας ύπολήφτοι και γυναικες με παιδιά, πού άν και δέν είχαν προσόντα, ό κομπούρετος τούς έδωσαν προτεραιότητα λόγω ηλικίας, οικογένειας κλπ. Πολλοί από αυτούς όμως ήδη δούλευαν άλλο με άποτέλεσμα να κόψουν θέσεις έργασίας. Αυτά τά καιροθύματα πέτυχε με τις καινοτομίες του ό κ. Κουτσόνοργος, ενώ τώρα δέ διάδοχος του φάχνει να βρει άλλο σύστημα πού να μην έμμοιάζει με τούς διαγωνισμούς της Δεξιάς, αλλά ούτε και με τόν τέρμα τού προκά τούρου του. Έν τώ μεταξύ βέβαια οι προσλήψεις στο Δημόσιο γίνονται με παρεμβάσεις τών κομματικών οργανώσεων ή με τις γνωριμίες τού καθενός με τούς ισχυρούς. Ίσως αυτό τόν τελευταίο να είναι και τόν πόν τέλειο σύστημα, π' άν και δέν τόλμησε να τόν καταργήσει καμιά κυβέρνηση. Γιατί άραγε δέν τόν καθιερώνουν με νόμο να ήσυχάσουμε όλοι;

ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ

Πλησιάζει ήδη την τρίτη δεκάδα ό αριθμός όσων συμπαιτριωτών μας διορίσε τόν ΠΑΣΟΚ κατά την πρώτη του τριετία. Κι' αυτός ό αριθμός είναι για όσους έχουν γίνει γνωστοί μόνο. Έλάχιστα από αυτούς με διαγωνισμούς ή παρόμοιους διαδικασίες. Τελικά έτσι πού τόν πάνε θά διοριστώ όλοι οι Κυθηριοί και θά ήσυχάσουν κι οι πολιτικοί από παρόμοια αιτήματα.

Μήπως θυμούνται οι συμπαιτριώτες μας τούς φοβερούς λόγους τών ύποψηφών τού ΠΑΣΟΚ για την έπαρκτη Δεξιά και τούς σοβιετικώς διορισμούς; Τότε έκτός τού ότι διορίζταν πολύ μικρότερος αριθμός, τούλάχιστον στα Κύθηρα, περισσεύουν και θέσεις για μή όπαδούς. Τώρα όποιος βρει να διορίσθηκε κάποιος άντ' άλλος τού ΠΑΣΟΚ κερδίζει διορισμό εις δημοσία, θέσιν.

ΥΠΕΡΒΟΛΕΣ

Καμιά υπερβολή δέν ήταν αυτό, ότι τώρα γίνονται στα Κύθηρα τά μεγαλύτερα έργα από ότ' έιν έσοικα τούτο; Καλό είναι να μην φθάνουμε σε τέτοιες υπερβολές γιατί χαλούν την εικόνα και της όποιας προσωπικής προσφοράς, ή όποια άναγνωρίζεται γενικά.

ΠΟΥ ΣΥΜΒΑΙΝΟΥΝ ΑΥΤΑ;

«Ένα μέρος τών προμηθειών εξακολουθεί να μην εκπληρώνεται. Πολλές εργασιές χρόνος χάνεται. Δέ μπορούμε να δώσουμε με πρόβλεψη διακεκομμένων. Συνεχίζεται ή έλλειψη οργανωτικής δράσης στα δημόσια έργα. Οι οικονομικές εργασίες γίνονται σε χαμηλό ποσοτικό επίπεδο και δέν εκπληρώνονται οι προθεσμίες. Ύπαρχουν φαινόμενα παρασιτισμού πού έχει έλεγχματικό χαρακτήρα. Τό καθήκον μας είναι να σταματήσει ή δωροδοκία, ή αίσχροκέρεια, ή σπατάλη της σοσιαλιστικής περιουσίας κ' οι ύπηρεσιακές καταχρήσεις. Τό μεθόσι έπίσης πρόκειται μεγάλες ζημιές, διαλύσιν τις οικονομίες και την παραγωγή. Έλεγχος δέν ύπάρχει: άπό ή γραφειοκρατία κάνει να είναι έλεγχόμενοι και έλεγχτές οι ίδιοι. Άν γράψει ή «Φωνή» ότι αυτά γίνονται στην Σοβιετική Ένωση πέντην τα χρόνια μετά την κομμουνιστική επανάσταση, ή όποια θά

• Συνέχεια στην 3η σελ.